

### LINEA DE VAPORES

De la United Fruit Co.

La Compañía ha reanudado el servicio semanal entre Limón y Boston con los vapores "LIMÓN", "SAN JOSÉ" y "ESPARTA". Estos rápidos vapores con todas las cualidades modernas salen los domingos directamente para Boston.

Pasaje de ida..... \$ 60 00 oro americano  
" " y regreso..... \$ 110 00 "

Al servicio de la línea á New Orleans se han puesto cómodos vapores que gastan sólo cuatro días y horas en hacer la travesía.

Pasaje de ida..... \$ 50 00 oro americano  
" " y regreso..... \$ 80 00 "

Los pasajeros deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón, tres días seguidos, antes de embarcarse, para obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos tres días.

Limón, 4 de Junio de 1907.  
E. J. HITCHCOCK,  
Administrador. h. s. o.

### Botica de París

Consultorio del doctor B. D. Tamayo

Apartado 186 Apartado 186

Surtido completo de drogas y de diversas especialidades. Distintos preparados contra la sífilis y toda las impurezas de la sangre. El heroico depurativo PURIFICACION. Santal Monal, para la rápida curación de la blenorragia ó gonorrea. Sodium, para usar por la vía hipodérmica contra la sífilis y el reumatismo. Acaba de llegar un pedido de drogas y especialidades que se hizo á los Estados Unidos.

### Jardinería La Flor

En Chile Perro (300 varas al E. de la Soledad)  
Única jardinería moderna en Costa Rica.

La que puede servir mejor y más barato. Gran colección de plantas de

ALFREDO BRADE

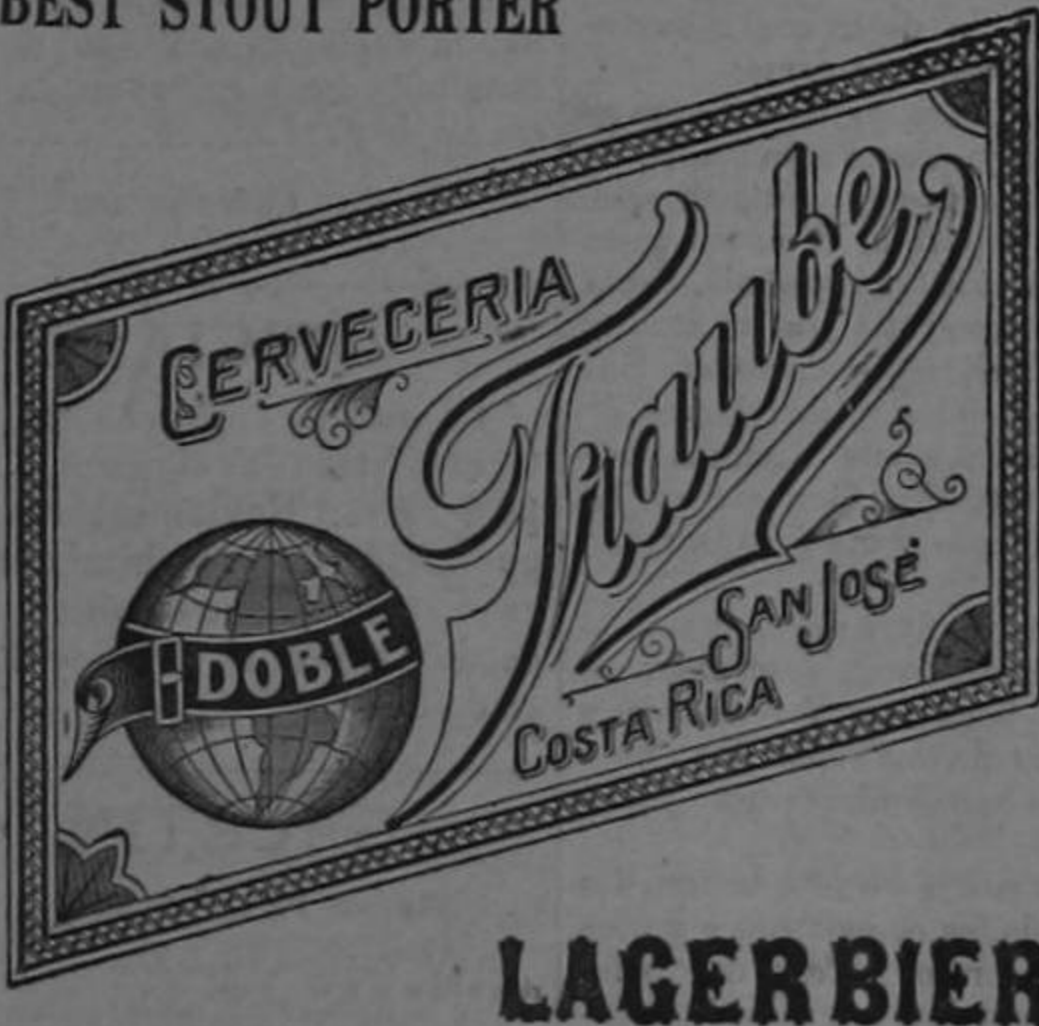
### FABRICA DE MOSAICOS

HIDRAULICOS

de José María Castillo G.

Mosaicos superiores y más baratos que los demás que se venden en plaza. Para precios y condiciones dirigirse al Ingeniero don Lesmes Jiménez, y de venta en la Ferrería de don Miguel Macaya.

### Cerveza Negra Marca ESTRELLA BEST STOUT PORTER



LAGERBIER

### Línea Hamburguesa Americana

Servicio Atlas

Esta es la línea que ofrece mayores ventajas para los viajeros y exportadores de café. El magnífico servicio para café es bastante conocido en años anteriores y ahora puede ofrecer algo mejor debido al cambio de dos de sus pequeños vapores por El Prinz August Wilhelm y El Prinz Joachim de cinco mil toneladas cada uno. Todos sus vapores llevan café para Nueva York, Londres, Hamburgo etc., etc. Salen cada lunes de Limón.

#### TARIFA PARA PASAJEROS

De Limón á New York, Por Prinz August Wilhelm ..... \$ 70 dollars  
primera clase " Prinz Joachim..... 70 "  
" Sarnia y Sibiria..... 50 "

TODOS TIENEN MÉDICO Y CAMARERA

JOHN M. KRITH, Agente

### ROBERT HNOS.

ALMACÉN DE ROPA HECHA Y NOVEDADES  
Casa establecida en 1878

ACABAN DE LLEGAR

Capas de hule de calidad superior, especiales para montar, Ponchos macferlanes y bretodos impermeables. Capitas para colegiales. Zapatos ahulados, polainas y paraguas; los hay desde Ct. 1 50.

DE TODO GRAN SURTIDO Y Á PRECIOS  
SIN COMPETENCIA

EN CASIMIRES GRAN EXISTENCIA

### LIBRERIA Y PAPELERIA

DE IGLESIAS Hos.;

Acaba de recibir un gran surtido de hermosos cuadros y espejos de todos tamaños.

En esta casa se sirven suscripciones á las interesantes enciclopedias Espasa y Segui, de las cuales tenemos varios cuadernos recibidos.

### Contratista Constructor

Edificios públicos en general de hierro ó mampostería, casas particulares, puentes, etc., etc., y reparaciones en éstos. Se levantan planos y se dan presupuestos. Puntualidad en los compromisos.

Jorge Morales Bejarano

Dirección: San José. Avenida Central. Cuesta de Moras. Edificio de dos pisos. Números 521, 527, 531.

### ALMANAQUE

Santa Serapia, virgen, santa Febe, las santas vírgenes y mártires Eufemia, Dorotea, Tecla y Erasma, los santos mártires Ariete obispo y Antonio niño, santa Basilia virgen y mártir, los santos mártires Zenón y Caritón, san Bandalio mártir, los santos mártires Aigneo abad y sus compañeros monges, san Mansuete obispo y confesor, san Auxemo obispo, san Simón Silita el mozo, la consagración de san Gregorio el Magno.

Notas de Pedro Nolasco Gutiérrez

Del 30 de agosto al 6 de setiembre la probabilidad del tiempo es: un día de lluvias largas y otro de truenos.

### Sta. Rosa de Viterbo

Huérfa de padre y madre á los once años de edad, y habiendo rehusado ventajosas propuestas matrimoniales de nobles mancebos, entró al servicio de Sabina, dama que habiéndose maravillado de que su sierva le soportara con suma paciencia su genio áspero y antojadizo, y habiendo entendido que lo que le comunicaba tal paciencia era la fe cristiana, se convirtió á la misma fe. Después, por consejo de Serapia, se retiraron con otras doncellas al campo, donde vivieron vida de claustro, por lo cual el prefecto de la ciudad hizo apresar á Serapia, y permitió que ambas volvieran á su casa. Pasados tres días, acordóse Berilo de Serapia, y con maligna intención, mandó otra vez prenderla. A las pocas demandas y respuestas de Berilo con Serapia, dijo ésta que conservándose pura y casta era templo de Dios; y entendiéndolo por estas palabras el impío juez que era cristiana, la entregó á dos mozos lascivos para que la deshonrasen, pero la santa al verse sola con ellos, suplicó á Jesucristo que la guardase, y al punto cayeron muertos los mozos como si fuesen heridos de un rayo del cielo. A la mañana siguiente espantóse el presidente al saber lo que había pasado; mas atribuyéndolo á artes de magia diabólica, mandó que abrasasen los costados de la santa con barchas en-

cendidas, las cuales en tocándola se apagarán, cayendo muertos los verdugos; hízola después azotar como á cristiana y hechicera, y sintiéndose luego un gran terremoto. Finalmente el prefecto, corrido, ordenó cortarle la cabeza, en cuyo martirio entregó la santa virgen y mártir gloriosa su purísima alma al Criador. Dió á su sagrado cuerpo honrosa sepultura Sabina, en cuyo piadoso oficio sorprendida de los ministros, mereció también sellar la fe con su sangre después de padecer cruellísimos tormentos.

### Efemérides de hoy

1895 La familia de Washington envía á Simón Bolívar por medio de Lafayette el retrato y algunas reliquias del héroe de la libertad del Norte, como digno imitador de sus virtudes civiles.  
1851 El general López, luchador por la independencia de Cuba, es ejecutado con cincuenta defensores de su causa, por orden del general español Eaus.

### RECETARIO

DE RELIGIÓN.—Procura usar de las cosas según la voluntad de Dios, y no te dañarán las realidades pasajeras del mundo.  
DE MORAL.—El halago mejor y las más dulces palabras son las virtudes modestas y las obras virtuosas.

### EL INDEPENDIENTE

DIRECTOR

Manuel Alfredo Casal

EDITOR

Carlos María Jiménez

Administrador y Agente General,

—respectivamente—

LUIS ALFREDO y MIGUEL A. CASAL

### Flor del día

Si quieres amor, siembra amores. Y si quieres derechos, haz fecundos tus deberes.

### Los Reverendos Frailes

La verdad es tan esplendorosa, amables lectores, que aun los per-

sonajes más liberales [no liberticidas], como Víctor Hugo, tienen que confesarla á veces, mal que pese á liberticidas. He aquí un testimonio de Víctor Hugo:

LOS REVERENDOS FRAILES

"Unos cuantos hombres se reúnen para vivir en comunidad. ¿En virtud de qué derecho? En virtud del de asociación.

Viven encerrados. ¿En virtud de qué derecho? En virtud del de derecho que tiene el hombre para abrir ó cerrar la puerta.

No salen nunca. ¿En virtud de qué derecho? En virtud del derecho que tiene el hombre para ir y venir libremente, lo que implica el derecho de quedarse en su casa.

Y en su casa ¿qué hacen?

Hablan en voz baja; bajan los ojos; trabajan. Renuncian al mundo; á la vida de las grandes poblaciones; á la sensualidad, á los placeres, á las vanidades, al orgullo al interés.

Van vestidos de tosco paño ó de tosca tela. Ninguno posee nada: El rico se hace pobre al entrar allí, porque lo que tiene lo da á todos. El que era noble, lo que se llama noble, caballero y señor, es igual al que se llama villano. La celda es igual para todos. Todos pasan por la misma tonsura, llevan la misma capucha, comen el mismo pan negro, duermen en la misma paja, mueren en la misma ceniza, llevan el mismo saco en la espalda, la misma correa en la cintura. Si de terminan ir descalzos, todos van descalzos.

Entre ellos podrá haber un príncipe, pero este príncipe será una sombra como las demás. Allí no hay títulos; hasta los apellidos de familia desaparecen; sólo son conocidos por el nombre. Todos están encorvados bajo la igualdad del nombre del bautismo. Han disuelto la familia carnal, y constituido en su comunidad la familia espiritual. Los parientes son todos los hombres; socorren á los pobres y cuidan á los enfermos; eligen aquellos á quienes han de prestar obediencia, y unos á otros se llaman hermanos."

Si, la verdad es tan esplendorosa que aun los autores más liberales (no liberticidas) como Víctor Hugo, tienen que confesarla á veces, mal que pese á liberticidas que se llaman liberales.

### CAMPO ABIERTO

### Sección económica

XXIII

DOS OPINIONES

Dos opiniones acerca de los principios de la ciencia económica.

El Lic. don Ricardo Jiménez, ex-secretario de uno de los ministerios, ex-presidente de uno de los congresos y actualmente diputado, dijo en la Cámara, en uno de sus elocuentes discursos. "Dicen que en buena economía los artículos de exportación no deben gravarse; pero señores, en Economía Política no hay dogmas, no hay principios fijos etc.". En cuanto á la primera afirmación, es muy cierta.

Don Pedro Moreno Villena, Director y catedrático numerario por oposición de Economía Política en la Escuela Superior de Comercio de Madrid, doctor en Derecho Civil y Canónico, Licenciado en Derecho administrativo, comendador ordinario y de número y Gran Cruz de Isabel la Católica, catedrático

electo de Derecho político y administrativo de Valencia, de su Sociedad Económica y ex-presidente de las secciones de Ciencias Sociales y Comercio, vocal de la Junta de aranceles y valoraciones, profesor de la Academia valenciana de Jurisprudencia y Legislación, presidente y fundador de la Asociación de Profesores y Peritos mercantiles de aquella ciudad, socio honorario de la de Madrid, de mérito de la Económica de Málaga, y correspondal de la de Córdoba y Alicante, etc., en la quinta edición de su tratado de Economía Política, año 1894, págs. 18 y 19, dice:

"El mundo industrial, la industria humana, que es el centro de los fenómenos económicos, según acabamos de demostrar, aun por el testimonio de aquellos autores cuyas doctrinas más opuestas parecen á esta opinión, constituye un orden perfecto, un todo armónico, sugeto en sus movimientos á principios constantes, LEYES FIJAS y constantes como las que rigen el mundo moral, sin que pueda decirse con razón, como pretenden algunos escritores, que esté entregado al azar, al desorden, etc."

Atendiendo sólo al magister dixit y no á la prueba y demostración, el público optará por la opinión que más le plazca á este respecto. La mía es bien conocida.

AUGUSTO GALLARDO

## Voces autorizadas

Encontramos en "La Gaceta" del 1.º de setiembre un informe al Supremo Gobierno sobre las composiciones en verso que el señor Lisimaco Chavarría trata de compilar en un libro con título "Desde los Andes".

Tan luego como vimos el nombre del señor Chavarría, pensamos que el informe estaría firmado también con un nombre que debe ser odioso, y con justa razón, á dicho señor; pensamos que se le hablaría de astas de toro, que se le llamaría hijo de Liliput, y que se procuraría, en una palabra, arrastrar por los suelos su nombre de poeta. Pero buscamos las firmas, y vimos que eran voces de jueces en materia literaria. No podíamos encontrar, pues, los calificativos que esperábamos, sino las siguientes voces de aliento:

Señor Secretario de Estado en el Despacho de Instrucción Pública P.

Señor:

Por encargo de V., que debidamente agradecemos, leímos con mucho gusto las composiciones en verso escritas por don Lisimaco Chavarría, las cuales trata dicho señor de compilar en un libro con título "Desde los Andes".

Aunque estamos lejos de considerarnos jueces incapaces en tan grave asunto como éste de crítica literaria, ni menos tratándose de justipreciar obras poéticas, nos parece equitativo, razonable y muy commendable, en el caso presente, recomendar toda protección, de parte de un Gobierno ilustrado, en favor del talento natural que, aun en vías de mayor cultura y progreso, ha dado ya y sigue dando tan buenas muestras de capacidad indiscutible.

Se ha dicho desde antiguo, con distinción que no aceptamos, que el poeta nace y el ora-

dor se hace, cuando lo cierto es, á nuestro parecer, que ambos ingenios son de nacimiento, y ambos exigen gran cultura racional y paciente ejercicio para conseguir cierta perfección en su género, como toda aptitud y fuerzas humanas.

Entendemos nosotros, pues, que el señor Chavarría nació poeta; y por mucho que haya de faltarle para hacerse tal de cuerpo entero, por decirlo así, siempre habrá que esperar del mismo esa especie de milagro humano que hace el sumo artista del pensamiento y la palabra.

Por eso decimos, sin rebozo, que nuestra opinión es del todo favorable á dichas composiciones, no sólomente en cuanto á su forma poética, sino también á su fondo moral y filosófico.

Dejamos así, señor Ministro, satisfechos sus deseos de información, que son órdenes para nosotros, y tenemos la honra de suscribirnos muy atentos y seguros servidores,

VAL F. FERRAZ

RAFAEL VILLEGAS

## El teodolito

Don Basileo Acuña por sí, ó influyendo en el ánimo de la digna propietaria de la Casa de Préstamos, que lo mismo es Chana que Juana, ha tenido el patriotismo de condonar completamente los intereses de la pignoración del teodolito de nuestro astrónomo y encabezar además la suscripción para la redención de ese instrumento con la cantidad de siete colones, según carta que tenemos á la vista. Mas como los siete colones no bastan para dicha redención, así como no bastarían los siete pelos del diablo para cogerlo de la cabeza, que da abierta la suscripción para redimir el teodolito y poder hacer las observaciones necesarias del cometa que tenemos á la vista en la actualidad, á fin de mandarlas á los principales observatorios del mundo.

Todas las personas, pues, que deseen contribuir á ese gran acto de patriotismo, manifestando así que sabemos imitar el rango de don Basileo, pueden mandarnos sus nombres, que la colecta se hará después. Lo que sobre de la redención del teodolito y de otro instrumento que corrió la misma suerte que aquél, será empleado en proveer al astrónomo de algo que le está haciendo bastante falta.

Queda abierta la suscripción: Basileo Acuña (además de los intereses)..... 7 00

"El Independiente"..... 1 00  
Francisco Lloret Bellido 1 00  
Margarita Mata de Lloret..... 1 00  
Manuel Blanco..... 1 00  
S. Calvo de Blanco..... 1 00  
Cleto Conejo..... 1 00  
J. Abel Arguedas..... 1 00  
Eladio Fonseca V..... 1 00  
José León Castillo..... 1 00  
Ana Viquez..... 0 5  
Misael..... 0 10  
Beer y Müller..... 2 50  
Presb. Salomón Valenciano..... 1 00  
Angelina Freer..... 1 00  
Presb. Ildefonso Badilla 1 00  
Angélica de Aguilar So- to. [Alajuela] 1 00  
J. M. Pacheco..... 1 00  
Dagoberto Quirós..... 1 00  
Cayetano López García 1 00  
Eliseo Fradin..... 3 00

## Los cometas y mis críticos

He sabido que personas tenidas por inteligentes han hecho críticas sangrientas de mis artículos que aparecen en este diario del 13, 14 y 15 de agosto y que la extienden al señor Director del periódico por haberlos publicado, y no toman en cuenta que esos artículos están firmados por mí.

No han comprendido mis artículos que sobre los cometas he escrito espontáneamente y por sólo amor á la ciencia.

Yo no he visto el cometa que en carta que me dirigió el señor Ulloa se asegura observaron varias personas, al Occidente, á la hora en que se ha ostado observando al Oriente, y que juzgo sea el Giacobini, que pasó por su perihelio el año 19,00 y al cual me refiero en mi artículo de hoy intitulado "El cometa y F. F.", astro que ayer mismo, de las 5 á las 5 h. 25 m. de la mañana lo mostré á varias personas que lo vieron á la simple vista en la constelación de Cáncer.

El señor Ulloa es una persona respetable y su dicho merece fe. ¿Qué tiene de extraño que se vean varios cometas en un mismo día y hora en lados opuestos? Esto sucedió aquí en 1857 á 1858 como relaté en "La Justicia Social" n.º 195 del 18 de mayo de 1903. Dado el movimiento de los astros, ¿puedo creer que el señor Ulloa observara el mismo cometa que yo ví el 11 de agosto y al cual aquí le determiné la situación de 6 h. 4 m. 24 s. de ascensión recta y 13º 15' 57", 7 declinación N. por mis propios cálculos hechos, á la vista de varias personas, en la redacción de EL INDEPENDIENTE, en donde están á disposición de quien quiera verlos?

Me cuentan que dicen mis críticos, entre otras cosas, que yo no hago más que copiar del "Connaissance des Temps." ¿Conocerán ellos esas efemérides en que el astrónomo, como el ingeniero y el marino tienen que buscar los elementos para todo cálculo que deben hacer con logaritmos? Si las conocen, deseamos nos manifiesten en qué página se da la posición del cometa que doy para el 11 aquí y la que da "La Nature", de París, del 3 de agosto, de 4 h. 34 m de ascensión recta y 16º 11' decl. N. el día 1.º en Greenwich, coordenadas que confirman la exactitud de mis cálculos.

P. N. GUTIÉRREZ.

## El Cometa y F. F.

Teníamos en estudio el paso del cometa por nuestro hermoso horizonte. No pudimos concretar nuestro estudio por falta de elementos materiales. Conocíamos, gracias á la bondad de un amigo, los datos que fresquitos y colesando se sirve darnos como originales F. F. en un artículo que publica en "La Prensa Libre."

F. F. tomó esos datos en su mayor parte, de la revista científica "La Nature" correspondiente al 3 de los corrientes. En este número, 1784, se estudian las facies del cometa Giacobini (1907c).

Por cierto que al hablar, es decir, al traducir lo referente al cometa Metcalf (1906h), asígnale un "período de dos años y cerca de dos y medio me-

ses", y "La Nature" lo que dice es que su revolución deberá ser de 8,2 años, agregando que el plano de la órbita inclinada será de 15º sobre la elíptica.

La diferencia, como se ve, es bastante importante.

Con toda la seriedad del caso, expone el señor F. F.: "No es posible, hasta este momento, decir nada con relación á la identidad que pudiera haber entre dicho cometa y alguno otro de los aparecidos antes." Sin embargo, M. Berberich ha hecho notar el gran parecido del cometa de 1842 ó 1742 con el actual de 1907 b.

El día del descubrimiento, mejor diríamos el día de su observación más concreta, la posición del astro, según M. Daniel, era de 23º 48' 33". Los 33º les ha olvidado el articulista, á pesar de la efectiva importancia que esa fracción representa en los cálculos astronómicos.

Por mi parte, y aunque sea inmodestia, cumplo á la seriedad de estos debates manifestar que en "Patria" y en "El Independiente", mucho tiempo antes de que llegara "La Nature" de París, había yo calculado que el cometa Giacobini—de 1900, III—pasaría el 1.º de setiembre por su perihelio, dato que confirman ahora las observaciones á que nos referimos.

El cometa, según mi personal parecer—después de las observaciones que á simple vista he verificado—se halla entre la constelación de Cáncer y la de Leo; más próxima á la primera.

Esos "astros cabelludos" ó "vagabundos", frases de Flamarion que emplea F. F., no son ya temibles.

Esperemos nuevos datos de F. F. ó... de "La Nature."

P. N. GUTIÉRREZ.

## Carreño popular

Vas á permitirme, amigo mío, una breve digresión, que no vendrá fuera de propósito, al aproximarse el 15 de setiembre.

Ya sabes que en el año 1821, Costa Rica, como las otras provincias de la América Central, se declaró independiente de España. Pero no sabes muy bien que Costa Rica se separó SIN GUERRA, sin violencias, sin destrozos, como otros países del continente.

Costa Rica se separó como se casa una hija, cuando su madre ya no hace nada para impedirlo. Por esto, y porque la mayor parte de la población era española, Costa Rica ha conservado con su madre las mejores relaciones. Sus primeros grandes comerciantes eran españoles, como algunos buenos institutores. ¿Que ese cariño se acentúe más y más, es nuestro anhelo!

Por este motivo nos hiera en el alma que oradores inspirados se llenen la boca con las tiranías y despotismos de los españoles, porque así lo han leído, sepa Judas dónde.

¿Quién puede negar que aquellos rudos soldados cometieron algunos desmanes con los señores del país? Les miraban como raza muy inferior. Aun hoy, que andamos vestidos, se nos confunde por algunos blancos con las estrellas, catapas y corbrietas.

Pero Costa Rica fué uno de los pueblos mejor tratados por los españoles, por cuanto era más bien una colonia española, que no un país conquistado.

Oye, pues, con disgusto á esos ardientes arenguistas, y tú aprende á mirar á la Madre España como á una abuelita que vive por allá tras los mares y, á pesar de los infortunios, siempre grande y gloriosa.

Los verdaderos intelectuales de allá, lo mismo que los de toda la América latina, anhelan esa apro-

ximación hacia el origen de su cultura y de su sangre.

Todo el que tiene sangre ibera (y aquí casi todos tenemos algo) siente una instintiva simpatía por España y los españoles. Oímos hablar de España, no como de un país extraño, sino como de un lugar donde hubiéramos nacido, como si hubiéramos vivido por allá en época que no recordamos [casi me vuelvo espiritista]. No pensamos en sus reyes, pero en ella sí.

¡Viva, pues, Costa Rica independiente, pero viva también España, nuestra casa solariega!

EL MISMO FRAILE.

## Casos y cosas

(DE ESCASU)

El treinta de agosto el señor inspector Chinchilla tuvo la amabilidad [sic] de trapear como á un chiquillo al presidente de la Junta de Educación de San Antonio, en presencia de los niños de la escuela. Parece que fué asunto de fallas. Tal vez el inspector sepa que éas debe cobrarlas la policía, pero el tal policía es peón veterano de Chico Sandí y recibe el sueldo como subvención honoraria, pues siendo peón necesitaría permiso del patrón para desempeñar su cargo.

El descontento por la mezcla de niños y niñas en el tercer grado es general. Pero el maestro es tan gran persona que á todos los mira de soslayo; todo el movimiento lo atribuye al cura, pues juzga sin duda que todos los padres de familia son gente ruin y degradada. Diz que dicen que todo eso lo mira como ladridos de perro falderillo. ¡Valiente mozo! Está pasándose para un lance de los del caballero manchego.

Si acaso me dejan, en otra correspondencia pintaré al vivo "El Superhomo de Escasu". Después daré unos datos relativos al "Doctor Chispa."

A última hora veo en "El Noticiero" del domingo unas líneas de "Uncs padres de familia". O tal firme es un taimado, ó los padres de familia son unos farsantes; pues las papás de los niñas de tercer grado casi en su totalidad han firmado desde el viernes un memorial al señor Presidente de la República, para pedir cmiende aquella anomalía. ¡Qué comparación entre la escuela de don Mincho y la catequística del cura; asista á ella ese simpático "Padres" y verá que el cura apenas preside el catecismo y que unas señoritas dan la explicación. Y eso es una hora cada domingo, y en la iglesia no hay.....

Corresponsal.

## OFICIAL

El último número de "La Gaceta" trae las siguientes disposiciones: Reglamento de organización de las obras públicas nacionales; se establece una escuela mixta en El Coyol, del circuito I de Alajuela.

## GACETIN

VISTAS PARA MAÑANA

SALA 1.ª. Posiciones, Ramón Arias contra Elias A. Díaz, á las 2 y 1/2 p. m.  
SALA 2.ª. Máximo Cortés, audiencia, á las 2 p. m.  
CASACIÓN. Santiago Sanabria, mortal, á las 2 p. m.

## Comercial

TIPOS DE CAMBIO Banco de Costa Rica

PLAZAS	90	60	30	3	Vista	Cable
Londres	div	div	div	div	113 1/2	115 1/2
Nueva York					118	120
San Francisco					118	120
París					113	
España					100	
Italia					113	
Alemania					109	

Banco Anglo Costarricense

PLAZAS	90	60	30	3	Vista	Cable
Londres	div	div	div	div	113 1/2	
Nueva York					118	
San Francisco					118	
Nueva Orleans					118	
Francia					113	
Italia					113	
Alemania					109	
España					100	
Jamaica					108	

Banco Comercial de Costa Rica

Table with exchange rates for various locations: Londres, Nueva York, San Francisco, Nueva Orleans, París, España, Alemania, Jamaica.

CORPORACIONES

Hoy celebrará sesión la Sociedad Costarricense de Seguros de Vida.

Movimiento marítimo

El 31 anclaron en Limón el vapor "Limón", procedente de Boston, y el "Conway", procedente de Kingston.

Hoteles

Entró en el "Imperial", Scagletti Ugo.

Defunciones

Maria Chacón, Napoleón Carvajal, Pedro Soto, Elvira Aguilar.

REGISTRO SOCIAL

Ayer partieron con rumbo a los Estados Unidos don Federico Tinoco, don Fabián Esquivel en compañía de dos de sus hijos y los jovencitos Francisco Mendiola, Ricardo Pacheco y Eduardo Rodríguez.

Con verdadera pena hemos sabido la muerte del apreciable caballero Mr. C. Fray, acaecida en Panamá en estos últimos días; de hoy a mañana se espere en esta ciudad su cadáver.—Presentamos a doña Ros Orozco, esposa del finado, a sus hijos y demás familia nuestro sentido pésame.

Muy concurrido y animado estuvo el matrimonio de los dignos jóvenes don Francisco Ross y Teresa Coronado.

Procedente de Nicaragua ha llegado el señor Mariano Zufi a. Lo saludamos.

A consecuencia del envenenamiento producido laspor espumas de dulce con arsénico, murió en Alajuela el apreciable señor don Mario Jinesta Soto, miembro importante de esa sociedad. Presentamos nuestro sentido pésame a su familia.

AVISOS ECONOMICOS

José Joaquín Chaverri

ABOGADO

Despacha en Heredia.

MARIA R. de GONZALEZ

OBSTÉTRICA

Avenida 5ª O. Número 189 Frente a la lechería de don Gordiano Fernández.

CASA

Vendo una casa grande para una familia regular, entre la calle Central y la avenida 14. Entenderse con Santos Araya, h.

PELUQUERÍA

En la imprenta de La Paz se hacen cabelleras, pelucas, trenzas, rifones, colochos, bucles, cejas, barbas y bigotes. Se peina a domicilio. Todo sumamente barato.

MUCHOS NO SABEN

QUE Carmona y Artavia acaban de recibir un extenso y variado surtido de hormas para caballeros, señoras y niños.

QUE esas hormas, en estilos modernos y de la más alta novedad son el remedio más eficaz para los callos y juanetes.

QUE los materiales se reciben cada semana, directamente de Europa y los E. E. U. U. y son por consiguiente siempre frescos y de la mejor calidad. CARMONA Y ARTAVIA, San José y Limón.

—ARTURO BARRIENTOS M.—

Pintor, Tapizador y Rotulista

Ofrece sus servicios a su clientela y al público en general.

Se hace cargo de trabajos en esta ciudad y en cualquier parte de la República.

Cuenta con operarios prácticos y honrados y garantiza puntualidad y esmero.

Recibe órdenes en su casa de habitación, contigua a la de Arriodante Boschini; La Soledad.

DEPARTAMENTO

Se da en arrendamiento uno de dos piezas, muy decente, en lugar muy central con vista a la calle. En la oficina de "El Independiente" se dará razón.

EMPLEADO

Se necesita un muchacho que distribuya parte del diario y esté en el taller el resto del día.

GACETILLA

DIFTERIA.—El domingo una pobre campesina recorría las calles de esta ciudad llorando amargamente, con un muchachito en los brazos; a nosotros nos enterneció el continuo llorar de la pobre mujer y nos acercamos a ella para preguntarle cuál era el motivo de su llanto, y ella nos dijo muy triste que su chiquito estaba muy enfermo, y siguió su camino; poco después pasó un doctor y nos preguntó si habíamos visto por allí (la calle del parque Central) a una mujer con un chiquito en los brazos, y habiéndole contestado afirmativamente, inmediatamente mandó echar en la acera ácido fénico y siguió a alcanzar a la mujer, a la cual con el niño mandó luego al hospital. Era que el niño que llevaba la mujer estaba atacado de difteria.

Estaba jugando por esos lados, la llamaban y le decían unas indecencias que eran para ruborizar aun a una persona sin dignidad, enseñándole de ese modo cosas que hacen perder la inocencia. Esa madre, con justa indignación, al ver tamaño atrevimiento buscó un policial é hizo que los citara a todos para así poder averiguar cuál de ellos era el que se complacía en marchitar el candor de su hijita, y por consiguiente sufriera un ejemplar castigo, cosa que así se hizo, mas sin resultado práctico. Ojalá nosotros podamos averiguar quién es ese pillo corruptor de la inocencia para estampar su nombre en nuestras columnas, a fin de que la sociedad entera lo conozca y lo desprecie como si fuera un chaeal.

CANTINA GHEISA.—La cantina Gheisa que era de propiedad de Sr. Childs, y que está situada en la calle Central sur, ha pasado a ser propiedad del joven Juan Roig.

QUE PENSARAN HACER.—Ya está al concluirse el soberbio edificio destinado a la Biblioteca Nacional, y en verdad que será una obra que enorgullecerá a nuestra población, y sobre todo las inmediaciones del parque Morazán; pero nosotros preguntamos: ¿qué pensará el Gobierno hacer con el casuchón viejo de su propiedad, que linda con el edificio de la Biblioteca y va a rematar en la calle de la Estación? Ese mamarracho junto a un edificio tan bonito, no luce.

NOBLE EJEMPLO.—Con motivo de la desgracia ocurrida al jovencito Rogelio Sotela, aquel a quien un desnaturalizado arrojó ácido muriático en la cara, la acreditada casa de Robert Hnos., de la que es empleado el ofendido, ha prestado a éste toda clase de atenciones en su desgracia. Tomen nota de tan noble proceder muchos jefes de comercio que no mandan ni un mendrugo de pan a sus empleados enfermos.

CARCEL PUBLICA.—Muy adelantados van los trabajos de la penitenciaría que actualmente se construye; ya se están haciendo los repellos y pintura del edificio; con el trabajo de los reos y de los vagos cogidos por la policía se ha adelantado mucho, tanto en la parte moral como en la material, pues la ayuda de esos brazos ha hecho que el edificio progrese y que esos reos y esos vagos adquieran allí la costumbre del trabajo.

PLEITO ENTRE CARRETEROS Y CARRETONEROS.—El sábado último en la esquina de "La Europa", a eso de las 10 a. m., hubo una gresca entre un carretonero y un carretero. Pasaba por allí un campesino con su carreta, con rumbo al Mercado y acertó a pasar por la misma calle un carretonero con su carreton; el carretonero se cuidó poco de su caballo y se lo echó por encima a la carreta y bueyes, habiendo maltratado con las ruedas del carreton al otro vehículo; el campesino se enojó y con razón; por lo cual casi se forma un pleito fenomenal si no hubiera sido por la presencia de un policial, quien citó al carretonero para que se presentara a la Agencia de Policía, en lo cual procedió muy acertadamente.

CEMENTERIO CALVO.—El domingo tuvimos oportunidad de ir al cementerio Calvo, y si la entrada a un cementerio nos entristece y nos hace mediar en ultratumba, con mucho más razón nos entristecimos ese día, y no pudimos menos que decir: ¡pobres muertos! Aquello no es cementerio, más parece un charcal ó un potrero que el recinto de los que fueron: la yerba cubre las tumbas; las cruces no se ven, pues el monte las tapa; ni una florecilla se ve allí, y ni aún callejuelas. No porque ése sea un cementerio donde sólo gente pobre es la que descansa, se debe abandonar, para poner toda atención en el cementerio general. En la tumba todos somos iguales; hágase por los muertos pobres lo mismo que por los ricos; mándese limpiar y arreglar ese descuidado cementerio.

CORRUPTORES DE LA INOCENCIA.—Anteayer a medio día por "La Bicicleta" había un grupo de gente; nos acercamos para saber qué pasaba y era que una vecina de esos lados se quejaba a un policial de que en unas piezas del doctor Silva, situadas en la misma calle, habitan unos hombres que á menudo llaman las muchachitas para darles confites y de ese modo las engañan, faltándoles luego; ese día oyó ella que á una niña hija suya como de seis años, que

estaba jugando por esos lados, la llamaban y le decían unas indecencias que eran para ruborizar aun a una persona sin dignidad, enseñándole de ese modo cosas que hacen perder la inocencia. Esa madre, con justa indignación, al ver tamaño atrevimiento buscó un policial é hizo que los citara a todos para así poder averiguar cuál de ellos era el que se complacía en marchitar el candor de su hijita, y por consiguiente sufriera un ejemplar castigo, cosa que así se hizo, mas sin resultado práctico. Ojalá nosotros podamos averiguar quién es ese pillo corruptor de la inocencia para estampar su nombre en nuestras columnas, a fin de que la sociedad entera lo conozca y lo desprecie como si fuera un chaeal.

BUENOS COLONES.—La empresa del cinematógrafo ha hecho su agosto en agosto; sus buenos colones se ha echado al bolsillo. El sábado último hubo en el teatro "Variedades" un lleno completo; se exhibían las vistas de la vida, pasión y muerte de Nuestro Señor Jesucristo, vistas que mucho habían gustado, pues en verdad son una novedad; nos aseguraron que libres de polvo y paja le quedarán al empresario esa noche quinientos colonejos. Buen provecho le hagan esos colones.

NUUESTRO PAIS ES UN EDEN

—No podemos menos que exclamar eso cuando admiramos lo que su rico suelo da, pues en verdad nuestra pequeña Costa Rica es la mimada de la naturaleza; aquí se da de todo y bueno. En las ventanas de "La Magnolia" se exhiben unas frutas tan sabrosas que convidan á comerlas, cosechadas en Pacayas por don Alberto González Soto; son unas cerezas grandes y lozanas y unas ciruelas rosaditas y frescas. Persona entendida en la materia y conocedora de los frutos de los Estados Unidos nos decía que aun eran mejor esas frutas que las cosechadas en California; nosotros los "ticos" al ver esas cosas, no podemos menos que gozar en el alma, pero á la vez sufrimos, porque somos unos inertes que teniendo tanta riqueza en nuestro suelo vivimos pobres en medio de ella.

DON FABIAN ESQUIVEL.—Ayer partió con rumbo a los Estados Unidos el distinguido caballero del nombre con que encabeza estas líneas. Va el Sr. don Fabián con una niña suya en busca de elementos más adecuados para el cultivo de la inteligencia de esa digna beredera de su nombre. Ojalá que las riquezas que atesore su inteligencia, lejos de empobrecer su ya bien formado corazón, le proporcionen nuevo caudal de sentimientos cristianos, á fin de que sea en no lejano porvenir la digna heredera de las virtudes de la nunca bien llorada María.

ILUSTRE HUÉSPED.—De Nicaragua ha llegado el señor doctor don Rodolfo Espinosa R., distinguida personalidad de la tierra de los lagos. Presentámosle nuestro atento saludo y deseámosle en nuestra Costa Rica el bienestar á que es acreedor.

OJO

á la cuarta plana

TEATRO DE LA MERCED.—No pudimos asistir á la función que el domingo dieron varios recomendables jóvenes para allegar fondos á beneficio del templo; así es que nos limitamos á felicitarlos por tan laudable acción y á esperar que los vecinos de esa parroquia secunden con su asistencia los generosos esfuerzos de esos jóvenes aficionados al arte dramático.

Congreso

SESIÓN DEL DÍA 2

En discusión la cláusula 2ª del contrato con la "United Fruit Co.", con las reformas presentadas por el diputado don Ricardo Jiménez respecto á sustitución de los ramales. Se aprobó.

Cláusula 11ª: suprimir las palabras desde "es entendido" hasta "Santa Clara". Se desechó

Casorla: hace moción para reglamentar la renovación de

los contratos para la compra de bananos entre la "Unit-d" y los productores. El diputado don Ramón Rivera le pide que ponga su moción por parte, y el diputado Píoto le indica que no ha fijado el tiempo para fijar el precio, en vista de lo cual y de ciertas observaciones que le hace el diputado don Ricardo Jiménez, el señor Casorla agrega "el banano de Costa Rica, el lapso de seis meses", y respecto del precio dice que la Compañía no va á vender su banano á un precio más bajo del que se cotiza, por no pagar á los bananeros el justo precio.

Figueroa: hace moción para que se autorice al Poder Ejecutivo para intervenir en las dificultades entre los productores y la "United".

Se aprobaron la primera y segundas parte de la moción; se aprobó la tercera, quitando las palabras "bien desarrollado"; se aprobó la cuarta.

Se aprobó la cláusula 2ª con las modificaciones hechas por los diputados señores R. Jiménez y Casorla.

En discusión la cláusula 3ª.

El diputado Flores mociona para que las cláusulas 3ª y 4ª se hagan una sola, y á la vez hace una reforma en lo referente al reglamento de siembras de bananos. Se aprobó.

Jiménez R.: mociona para que se agregue que la prolongación de las líneas férreas y los ramales que la Compañía haga deban tener la aprobación del Congreso.

Después de esa moción, un diputado ataca, otro se defiende y ataca, el primero se vindica, un tercero se lamenta, otro le dice á otro que él no es representante del pueblo, un cuarto habla de la indignidad y de la indignación; un quinto dice que él nunca lanza frases hirientes, un sexto dice qué sé yo qué, y el señor Mata Valle... hace moción para que se levante la sesión, y se levantó.

DOÑA CELINA DE XIRINACHS

En las primeras horas de anteanoche bajó á la tumba esta distinguida dama.

Corta fué la enfermedad que troncó su existencia, murió aún muy joven, dejando en la orfandad á cinco hijitos, que hoy en desconsuelo lloran á su mamacita.

Fué doña Celina una madre solícita y cariñosa, una esposa ejemplar, y toda su dicha la cifró en el cumplimiento de las sagradas obligaciones de madre y de esposa.

Si hemos sentido su muerte, porque con ella desaparece una dama que en verdad estimáramos, más la sentimos aún porque han quedado sin madre cinco infelices criaturas, para quienes la vida será un árido desierto sin las maternales caricias.

A don Jacinto y demás familia deseamos cristiana resignación, único consuelo en estos duros golpes.

UN AMIGO

CABLEGRAMAS

REQUIESCAT IN PACE

Madrid, 1º.—Los guardias civiles dieron alcance á Pinales en el extremo de Alcaraz. Hubo tiroteo, contándose entre los muertos al famoso bandido.

FIASCO

Bilbao, 1º.—La quema del volcán pirotécnico fué un fiasco. Mañana partirá el Rey.

QUE RECUERDE RIO

BRANCO SU YANKISMO La Haya, 1º.—La Conferencia evi-

dentemente inspirada por Barboza da muestras hoy de extraordinaria y ridícula efusión. Ayer fué gran día para Barboza. Un telegrama que publica la Prensa da cuenta de que el desagrado brasilero por la clasificación hecha al Brasil como potencia menor, toma carácter de amenaza con el boicoteo contra los productos americanos remitidos á dicho país. Se asegura que como resultado de esto, Root cablegrafió á Choate para que atendiera á la demanda del Brasil. Parece que el último día la idea en la conferencia es reconocer á Méjico, Brasil y Argentina como potencias iguales á Estados Unidos. En Norte América se considera que la América del Sur quedará satisfecha con las expresadas concesiones, pero como Barboza ha tenido siempre en mira la igualdad de supremos derechos para todos los Estados independientes, es dudoso que se pueda comprar su silencio; como también es dudoso que Chile acepte un lugar inferior á la Argentina; lo más creíble es que el cablegrama de Root no ha existido, por muchas razones de peso.

DESCARRILAMIENTO

Berlín, 1º.—Descarrilamiento ayer tarde, entre Schilescher y Bohnhof. Tráfico estará interrumpido hasta mañana.

COMO QUE HAYREACCIÓN

Petersburgo, 1º.—Las elecciones preliminares para la Duma progresan; los sufragantes se ocupan en organizar los directorios electorales que se reunirán el 14 de setiembre. El interés público es menor que en las anteriores elecciones.

LAS MASAS INCONSCIENTES

Berlín, 1º.—En Steinbach Sajonia Meingen ocurrió un serio disturbio, siendo necesario el empleo de fuerza armada para pacificar. La Municipalidad, que está compuesta de casi sólo social-demócratas y radicales, se opuso á introducir nueva disposición, á lo que se opuso el Duque Sajonia Meingen, mandando disolver la corporación. Entonces la población indignada se dió á cometer ultrajes que asumieron seria proporción, siendo necesario leer el acta para disturbios y declarar el estado de sitio en la ciudad. Envióse policía sin dilación.

¡POBRE GENTE!

Petersburgo, 1º.—Desde el domingo vino el Czar á inaugurar el templo construido en memoria de su abuelo. Fueron tomadas grandes precauciones. Gendarmes estaban apostados en todas las ventanas. El tráfico del río fué suspendido. Los marineros ocuparon las márgenes del Neva; los torpederos vigilan de un lado á otro. Los Czares llegaron de Peterhof sin haberse anunciado. Desembarcaron en almirantazgo sin ser saludados con salvas; luego montaron en coche. El público parecía indiferente. El interior de la iglesia estaba resguardado por coraceros, granaderos y dragones. Unos 2000 personajes, todos de la nobleza, y altos militares, ocupaban asientos. La puerta custodiada por veteranos de la guerra ruso-turca. El Czar aparecía de buen humor, la Czarina enfermiza. Después de la ceremonia los Czares se embarcaron en un crucero del golfo de Finlanda. No hubo ningún incidente desagradable.

HAY MOROS EN LA COSTA

París, 1º.—Se dió permiso á Drude de internar se fuera de la ciudad por dos días. Philibert avisa que hay seis mil moros cerca de Casa Blanca. Los bienes del Museo del Louvre fueron valorados en un millón de libras esterlinas.

ESPERAN VIENTOS

Hammesfer, 1º.—Expedición de Wellman espera viento favorable.

MERIENDA DE NEGROS

Bruselas, 1º.—Pasajeros llegados del Congo dan informes de seria revuelta en esa colonia. Rehusan trabajar en el distrito arrubini, atacaron é hirieron á un oficial y á varios soldados.

¡ELLA TAMBIÉN

NECESITABA PERMISO!

Buenos Aires, 1º.—El Ministro Beaupré y su esposa se embarcaron para Londres y Estados Unidos llevando permiso por seis meses. La revolución amenaza la provincia de Corrientes, donde han aparecido varias cuadrillas en la frontera. El Presidente Acosta pronunció un discurso en Rosario, censurando la indolencia del pueblo. El movimiento electoral carece de partidos de seria organización.

OJO, SEÑORA

MUNICIPALIDAD

Río Janeiro, 1º.—Manifiesta Tuteno que es evidente que Choate no tiene idea de lo que significa la visita de Root á Sud América, ni sabe tampoco que Estados Unidos han contraído un compromiso hacia la América Latina. El Poder Ejecutivo pide al Congreso decretar una suma para la recepción del Rey de Portugal. Se asegura que el contrato entre la municipalidad y la Compañía de Luz Eléctrica ha sido anulado.

PASA A LA 4ª PLANA

## Cielo sin nubes

### La abuela piadosa

Durante la última guerra, hallábanse los habitantes de una casa aislada en gran inquietud, porque habían sabido al cerrar la noche, que el enemigo avanzaba contra el país.

En efecto, ofánse á cada momento en la oscuridad retembar los cañonazos, mientras que en el horizonte veían reflejarse en las nubes resplandores rojos como sangre producidos por los incendios de las aldeas vecinas. Como era en el rigor del invierno, hacía mucho frío, el viento soplabo con furia y aquellas buenas gentes temían con razón que el enemigo saquease su casa y los arrojase de ella precisamente en la época más cruda del año.

La piadosa y anciana abuela era la única que no se desesperaba, mostrando gran valor y absoluta confianza en Dios. Tenía en sus manos su libro de oraciones y recitaba á sus hijos y nietos una oración en la que había estas palabras: "Señor, dignate levantar una sólida muralla que mantenga á los enemigos alejados de esta casa".

Uno de sus nietos, que la había escuchado con gran atención, le dijo:

—No es demasiado exigir de Dios que construya una muralla alrededor de nuestra casa? ¿Acaso podemos pedirle en una oración cosas imposibles?

—Hijo mío—le respondió la abuela,—las palabras que acabo de leer no se han de tomar al pie de la letra, sino que quieren decir: "Señor, dignate defendernos de nuestros enemigos, como si nuestra casa estuviera rodeada de murallas". Por lo demás, si Dios quisiera realmente levantar un muro para protegernos, te parece que le sería imposible?

Sin embargo, transcurrió la noche sin que los soldados se acercasen á la casa. Todos se hallaban asombrados, pero cuando, llegada la mañana, se atrevieron á abrir la puerta, vieron que hacia la parte misma por donde venía el enemigo, el viento había arremolinado la nieve, acumulándola como espesa barrera ante su paso.

Así, pues, toda la familia dió gracias á Dios, y la abuela dijo:

—Ya lo veis: Dios mismo ha levantado el obstáculo que ha impedido al enemigo acercarse á nuestra casa. El es bueno y misericordioso: su ingeniosa solicitud encuentra siempre medios para salvar á los que están sumergidos en la angustia. Por lo mismo, guardémonos de entregarnos al desaliento y á la desesperación. Yo por lo menos estoy convencida de esta verdad:

"Todo es fácil al poder de Dios. Confundir á los malos es para él un juego. Quien á Dios confía su pena no edifica sobre arena."

### De Santa Cruz

[POR TELÉGRAFO]

La inexorable guadaña de la muerte acaba de cortar el hilo de una existencia útil. Ha bajado al sepulcro, después de una vida llena de merecimientos, don Víctor Bonilla, importante vecino de Santa Cruz, donde era muy apreciado por todo aquel que o había tratado una vez siquiera.

Que el recuerdo de esos merecimientos sirva de bálsamo consolador á su digna familia.

El Corresponsal

### De Turrúcares

El pueblo se siente lleno de legítimo regocijo por la llegada del virtuoso é ilustrado misionero que ha venido á visitarnos. Quiera Dios que lo tengamos entre nosotros por algún tiempo y que la semilla evangélica que riegue en estos campos de Dios fructifique para bien del pueblo y de la armonía social.

El Corresponsal.

### De Desamparados

Autoridades que no saben cumplir.

El día del matrimonio de don Arturo Chacón, acto en el cual estaban don Fabio Baudrit, don Ernesto Martín, don Gerardo Hernández, el doctor Chacón, doña Dolores Tinoco de Martín, doña Delia de Cruz, el personal docente del cantón y muchas otras personas de consideración, nos dió el agente de policía de aquel lugar una muestra de incultura bastante notable, la cual fué como una mancha indeleble en la página de aquella lucida fiesta.

Cuando se principió á bailar, toda la gente del barrio de San Miguel se agrupó en el salón, de tal manera que impedían el baile; el señor agente les decía que pidieran cola y que si no se les daba terminaría el baile; hubo uno que envuelto con semejantes expresiones se atrevió á quitarle la compañera por la fuerza á un joven que bailaba; pero por dicha este joven se paró como los hombres y no le dió gusto, promoviendo esto un gran escándalo.

Entonces el señor agente del orden trató de suspender el baile, porque sólo nosotros queríamos bailar. En ese momento se fueron las apreciables personas arriba mencionadas, desagradadas por semejante espectáculo, y ya la música se iba también, cuando la mayor parte de los concurrentes protestó y consiguió que se bailara más, con la intención de llamar al policial para que pusiera orden. El novio, pues, lo mandó llamar para suplicarle despejara el salón y viera por el orden; pero él, ante toda la concurrencia, se negó diciendo: "Eso no se puede hacer, porque éste es un baile público; en novios todo el mundo tiene derecho á bailar; ¿acaso es de el baile contribución?; yo soy el que manda aquí".

En el semblante de todos los invitados se notaban el desagrado y la justa protesta. Viendo la actitud amenazante de muchos del barrio y los proceder del policial, se resolvió mandar un comisionado para pedir auxilio al Jefe Político, y según dicen, lo que este empleado hizo fué enviar una nota descaminada al novio, joven—según informes que tengo—bastante apreciable.

Por fin, viendo tanto inconveniente, nos fuimos á la villa, donde toda la gente es bastante civilizada, y aquí bailamos desde las cuatro de la tarde hasta la una de la mañana, hora en que nos vinimos. ¡Qué barbaridad! Si los llamados á poner orden en todo, autorizan el desorden, ¿que podemos esperar? ¿dónde habrá visto ese señor policial, en qué libro, semejantes máximas? ¿quién le ha dicho á Ud., amigo, que en baile de novios todo el mundo puede invadir la casa? ¿Y el señor Jefe Político, por qué procedería como procedió?

Las autoridades deben ser cultas, muy al corriente de los deberes sociales, y rectas en el cumplimiento de las leyes pertinentes. ¿Quién pecaría más: el Jefe Político ó el policial?

Delatamos este hecho ante el señor Gobernador, ante el señor Ministro y ante el señor Presidente de la República.

Hay más de veinte personas que están al tanto de todo lo que aquí decimos y de algo más.

Corresponsal ambulante.

### LISTA DE LAS PERSONAS QUE CONTRIBUYEN PARA SOCORRER Á LOS DAMNIFICADOS EN EL INCENDIO DEL 23 DE MAYO ÚLTIMO.

Vecinos de Limón [entregado á don Alberto Odio por las familias damnificadas]	504 30
M. C. Keith	200
Banco Anglo Costarricense	100
Banco de Costa Rica	100
Juan José Montealegre	100
Guido von Schröter	100
Alberto Odio G.	100
Eugenio Lamico	50
Cristina C. de Keith	50
José C. Zeledón	50
W. Steinvorth Hnos.	50
O. E. Muill	50
Banco Comercial	50
Félix Pérez	25
Miguel Coronado	25
Odio y hermano	25
John M. Keith	25
Felipe Alvarado y Ca.	25
José María Valerín	25
Juan Knöhr hijos	20
X. X.	20
Miguel Borrás	15
Alfredo Herrera M.	11.70
Miguel Macaya	10
José Durán	10
Juan B. Quirós	10
T. Nutter Cox	10
Unos estudiantes del Seminario	10
Vicente González Pons	10
Gulermo Zeledón C.	10
E. Pagés y Ca.	10
Jaimé Bennett	10
"El Independiente"	10
Tobías Solís	10
José Esquivel	10
Manuel Romero	5
J. Macaya	5
E. Robert	5
Pedro Hurtado	5
Apolonio Leiva	5
Antonio Lehmann	5
Celestino Gómez	5
Victor Orozco	5
R. Castro	5
M. M.	5
Arthur Wolf	5
E. Goicoechea	5
Carmen G. v. de Fernández	5
María v. de Lines	5
N. N.	5
Prbo. Matias C. Rojas	5
A. Herrero y Ca.	5
Carlos Palma	5
José Castro	5
Fabián Esquivel	5
M. M.	5
G. Benedictis Sucs.	5
C. W. Wahle	5
Seminario	5
Julio Castro S.	5
Fernando Carrillo	5
Fulano de Tal	5
H. M. Rudd	5
R. J. Valenciano, canónigo	5
Angélica de Aguilar Soto	5
Zoila de Delgado	5
Dr. J. I. Toledo López	5
Eduardo Carrillo	2
J. S. F.	2
X. X.	2
Un amigo	2
X. X.	2
D., V. y L. Zeller	2
Benjamín Escalante R.	2
Juan R. Mora Escalante	2
M. M.	2
Cristóbal Solís	1
Vecinos de Alajuela	
Ramón Aguilar L.	1
Marcelina de Aguilar	1
José Aguilar Soto	1
	2.028
La función á beneficio de los damnificados	781 50
Pbo. Ildefonso Badilla	5
Doctor Castro	4
Pablo Laurent	2
Ascención Esquivel	10
Carlos Chaves	5
Ix	25
José P. Rodríguez	10
Bernardo Soto	25
Mariano Guardia	10
Cónsul Americano	10
Total	2915 50

NOTA: Las personas que deseen contribuir á esta obra de caridad, á si se quiere, de filantropía, pueden enviar sus donativos al señor don Alberto Odio, tesorero de la comisión.

### Carlos M. Jiménez

Abogado y Notario

Oficina: la que antes ocupó el Licenciado don Francisco M<sup>a</sup> Fuentes.

SI tiene Ud. algunos amigos que sufran de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban á la casa, HEUBE BAR DRUM CO., 15 Park Row, New York, N. Y., mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS direcciones é instrucciones de cómo puede curarse por sí solo. Correspondencia y folletos en inglés y castellano.

## CAPAS DE HULE Y PONCHOS

para hombres y niños

### PARA MONTAR Y PARA CALLE

Acaba de recibir un completo y variado surtido la

## PUERTA DEL SOL

Herrero Hermanos

## LA EDUCACION

LIBRERÍA Y PAPELERÍA DE MANUEL V. BLANCO

Siempre se encuentra en esta Librería surtido completo de artículos de escritorio, útiles escolares y gran variedad de objetos religiosos como imágenes, medallas, rosarios, devocionarios etc. etc., música para piano, etc., instrumentos y cuerdas, etc., etc. ¡Ojalá Ya llegó el cuaderno de escritura vertical por Próspero Calderón, editado por esta Librería.

## LA JOSEFINA

Gran Panadería

Hago saber á mis clientes y al público en general que todos mis productos son elaborados con materias primas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor, á fin de ingerir con poco costo alimentos sanos y nutritivos

Alberto Odio

## FERRETERIA

Miguel Macaya & Cía

San José y Limón

Los clientes de la línea pueden dirigir sus órdenes á nuestra Sucursal en Limón, donde encontrarán surtido completo en el ramo, MIGUEL MACAYA,—Socio Gerente.

Aviso importante

## BERTHEAU

y Compañía

hacen saber que tienen gran existencia de ZAPATOS PARA SEÑORAS Y NIÑOS traídos expresamente de Europa y Estados Unidos del Norte, los cuales realizarán á precios muy baratos.

También venden pieles de búfalo para capotas de coches y Máquinas de coser de Singer.

Visítense á Bertheau y Cía

## NICOLAS F. MEZA

CIRUJANO—DENTISTA

De la Facultad Médica de la República, con treinta años de práctica, ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos ELECTRICOS de su profesión: especialidad en el tratamiento de dientes de los niños extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No siendo transeunte garantiza los trabajos, para los cuales emplea los mejores materiales del mundo: A los pobres recomendados por su cura ó por la Sociedad de San Vicente de Paúl, les opera gratis.

## "LA PROTECTORA"

PULPERÍA y REFRESQUERÍA

Situada en el local que ocupa "La Constancia". Esta casa es la más acreditada por la legitimidad de sus artículos. En el ramo de siropes, éstos son químicamente elaborados, con la materia prima más fina y no se tiñen con anilina, y por consiguiente no contienen sustancias nocivas, según consta en análisis practicado en el Laboratorio Químico Comercial. En el ramo de pulpería, hay baratillo permanente. En el ramo de refresquería, se despachan refrescos con agua gaseosa y hielo á 5cts. En el ramo de abarrotes, se despachan jabón, candelas y fideos al mismo precio de las Fábricas.

Calle 6<sup>a</sup> sur, frente á don Luis Cruz Meza

TIP DE EL INDEPENDIENTE